



ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՎԸ ՀԱՅՈՑ

Ա.Մ. ՆԱՐԱՆԳՆԵՐՈՒ ԱՐԵՒՄՏԵԱՆ ԹԵՍԻ

WESTERN PRELACY

OF THE ARMENIAN APOSTOLIC CHURCH OF AMERICA

H.E. ARCHBISHOP MOUSHÉGH MARDIROSSIAN, PRELATE

Tel: 818-248-7737/8, Fax: 818-248-7745

E-mail: Prelacy@aol.com Website: www.westernprelacy.org



ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ՈՒՂՂԱՓԱՌ ԵԿԵՂԵՑԻՆԵՐՈՒ ԿԻՐԱԿՆՈՐԵԱՅ ԴՊՐՈՑՆԵՐՈՒ ԱՃԱԿԵՐՏԱԿԱՆ ՀԱՒԱՔ

Արեւելեան Ուղղափառ Եկեղեցիներու Առաջնորդներու խորհուրդը, հովանաւորութեամբ եւ առաջնորդութեամբ Յայ Առաքելական Եկեղեցւոյ գոյգ առաջնորդներուն՝ Բարձր. S. Մուշեղ Արք. Մարտիրոսեանի եւ Գերշ. S. Յովսան Արք. Տերտերեանի, Ասորի Ուղղափառ Եկեղեցւոյ Ամերիկայի Առաջնորդ Գերշ. S. Եուճին Թափլան Արքեպիսկոպոսի, եւ Ղըպտի Ուղղափառ Եկեղեցւոյ Ամերիկայի Առաջնորդ Գերշ. S. Սերաբիոն Արքեպիսկոպոսի, տարուան ընթացքին միատեղ պատարագ, Եկեղեցական արարողութիւններ, Եկեղեցականաց հաւաքներ, Երիտասարդաց թէ աշակերտական աշխատանքային հանդիպումներ կը կազմակերպէ:

Միշ-թեմական կիրակնօրեայ վարժարաններու կազմակերպիչ յանձնախումբին նախաձեռնութեամբ, ծրագրուած յայտագիրով ու հովանաւորութեամբ Արեւելեան Ուղղափառ Եկեղեցիներու Առաջնորդ Մրբազան Յայրերուն, տեղի ունեցաւ միշ-կիրակնօրեայ վարժարաններու աշակերտական միօրեայ դաստիարակչական ծրագրով տարեկան չորրորդ հաւաքը, Շաբաթ, 1 Նոյեմբեր 2008ին, Կլենտեյլի Ս. Աստուածածին Եկեղեցւոյ մէջ, առաւօտեան ժամը 9:30-Էն յետմիջօր ժամը 2:30:

Աշակերտութեան բարի գալուստի եւ ողջոյնի խօսք արտասանեց Բարձր. Մուշեղ Արք. Մարտիրոսեան: Մրբազան Յայրը հոգեւոր այս հաւաքները գեղեցիկ առիթներ համարեց, ուր քոյր Եկեղեցիներ իրենց Առաջնորդ Մրբազան Յայրերով, աշակերտութեամբ եւ ուսուցչական կազմերով կը հաւաքուին եւ համատեղ կ'աղօթեն եւ փոխադարձ փորձառութիւններով կը հարստանան: Նշելով, որ օրուան հաւաքին նշանաբանն էր »Քրիստոնէական Դաստիարակութեան անհրաժեշտութիւնը ընտանիք եւ Եկեղեցի ներս«, ան շեշտեց ծնողաց եւ դաստիարակներու պարտականութիւնը, իրենց զաւակաց եւ հոգեւոր ինսամբին յանձնուած մանուկներու եւ պատանիներու կրօնական դաստիարակութիւն ջամբել, որպէսզի հոգեւոր ու բարոյական գէնքերով զինուած՝ չշեղին Աստուծոյ ճամբաներէն:

Օրուան պատարագին էր Յոզէ. S. Պարթեւ Վրդ. Կիւլիւմեան: Զոյր Եկեղեցիներու հոգեւորականներ եւ աշակերտներ, իրենց մայրենի լեզուներով, մասնակցեցան սուրբ պատարագի երգեցողութեան:

Ղըպտի Եկեղեցւոյ Առաջնորդ՝ Գերշ. S. Սերաբիոն, ամփոփ գիծերու մէջ ներկայացուց թէ Արեւելեան Ուղղափառ Եկեղեցիները ինչո՞ւ նոյնադաւան քոյր Եկեղեցիներ են եւ թէ՝ պատմական, վկայաբանական ու

աստուածաբանական ինչ հարուստ ժառանգ ունեցած են եւ այսօր, ինչո՞ւ անհրաժեշտ է անոնց գործակցութիւնը:

Ասորի Եկեղեցւոյ Առաջնորդ՝ Գերշ. Տ. Եուճին Զափլան, փոխանքարողի, խոսեցաւ ընտանիք-Եկեղեցի-դպրոց յարակցութեան եւ կրօնական հոգեւոր ուղղափառ դաստիարակութեամբ զինուելու անհրաժեշտութեան մասին:

Ս. Պատարագի ընթացքին, աշակերտներ Ս. Յաղորդութիւն ստացան: Իսկ Միջ-կիրակնօրեայ Վարժարաններու կազմակերպիչ յանձնախումբին անունով, Տիկ. Փաթրիսիա Ալաֆ Երախտագիտական յատուկ յուշատախտակներ յանձնեց Ներկայ Առաջնորդ Սրբազն հայրերուն: Գերպ. Տ. Տաճատ Ծ. Վրդ. Եարտըմեան, յանուն Գերշ. Տ. Յովնան Արք. Տերտերեանի, ստանձնեց յուշանուերը:

Յաւաքական խմբանկարէ եւ ճաշէ ետք, շուրջ Երկու հարիւր յիսուն հաշուող աշակերտներ, տարիքի համաձայն, բաժնուեցան խումբերու եւ վարիչ-ուսուցիչներու առաջնորդութեամբ ունեցան աշխատանքային դաստիարակչական դասապահ: Ջսան խումբերու բաժնուած աշակերտներ մտերմացան աստուածաշնչական եւ աւետարանական դեպքերու, դեմքերու եւ հերոսներու, ինչպէս նաեւ ծանօթացան Ուղղափառ Եկեղեցիներու հիմսադիրներուն, ազգային սուրբերու եւ աստուածաբան Եկեղեցական տիտաններու եւ Եկեղեցական խորհուրդներուն: Դասարանային աշխատանքներու աւարտին, իւրաքանչիւր խումբ սերտուած նիւթերու եւ աստուածաշնչական պատումներու ամփոփ պատկերը գծանկարներով եւ պատկերուած ցուցատախտակներու վրայ Ներկայացուց:

Միջ-կիրակնօրեայ Վարժարաններու միօրեայ դաստիարակչական հաւաքը յէտ միջօրէի ժամը 2:30ին իր աւարտին հասաւ:

Աշակերտներ, դաստիարակ ուսուցիչ-ուսուցչուիհներ, քրիստոնեական հաւատքի եւ հաւաքական կեանքի օրինակելի մթսոլորտի մեջ փոխադարձ փորձառութիւններով հարստացած՝ գոհունակ սրտով վերադարձան իրենց շրջանները:

4TH ANNUAL ORIENTAL ORTHODOX CHURCHES SUNDAY SCHOOL GATHERING

The 4th annual spiritual gathering of Oriental Orthodox Sunday Schools took place on Saturday, November 1st, at St. Mary's Church in Glendale under the auspices of the Prelates of the Oriental Orthodox Churches H.E. Archbishop Moushegh Mardirossian, Prelate, H.E. Archbishop Hovnan Derderian (Primate, Western Diocese), H.E. Mor Clemis Eugene Kaplan (Syriac Orthodox Church), and H.G. Bishop Serapion (Coptic Orthodox Church).

The day began with Divine Liturgy celebrated by Prelacy Christian Education Department Co-Director Very Rev. Fr. Barthev Gulumian, in which clergy and students from all the churches participated in their respective languages. The welcoming sermon was offered by the Prelate who commended the organizing of the annual gathering which brings together youth from the Armenian, Coptic, and Syriac Churches to share in their common faith.

and learn from one another. Given that the theme for the gathering was “Christian Education: Home-Church Connection”, the Prelate stressed the individual roles of church leaders and parents in the educating of our youth with our religious values.

Next, Bishop Serapion gave a sermon (*Why We Are Sister Churches*) during which he stressed why cooperation and collaboration among the churches is crucial. The final sermon was given by Archbishop Kaplan (*Christian Education: Building the Home-Church Connection*) on the importance of Christian Education in the lives of our youth.

After the offering of Holy Communion, on behalf of the organizing committee Mrs. Patricia Allaf presented plaques to Archbishop Mardirossian, Archbishop Kaplan, Bishop Serapion, and Very Rev. Fr. Dajad Yاردemian, who accepted the plaque on behalf of Archbishop Derderian, in gratitude for their leadership and guidance.

Following the group photo and lunch, the students were placed into workshop groups according to age. Each group later presented the information they were taught to the rest of the participants.

The meeting concluded at 2:30 p.m. with the Lord’s Prayer and the presenting of gifts.